

# AKAI

## Walkie Talkie

APMP100



Manuel de l'utilisateur

## Table des matières

<b>1.</b>	<b>Sécurité</b>	<b>3</b>
1.1	Usage prévu	3
1.2	Étiquettes de ce manuel	3
1.3	Instructions générales de sécurité	4
<b>2.</b>	<b>Préparatifs d'usage</b>	<b>4</b>
2.1	Déballage	4
2.2	Contenu de l'emballage	5
2.3	Installation des piles	6
<b>3.</b>	<b>Fonctions</b>	<b>7</b>
<b>4.</b>	<b>Fonctionnement</b>	<b>8</b>
4.1	Brancher et débrancher l'appareil.	8
4.2	Régler le volume	8
4.3	Régler le canal	9
4.4	Réception	9
4.5	Émission	9
4.6	Call-Ringtone	10
4.7	Roger Beep	10
<b>5.</b>	<b>Nettoyage et maintenance</b>	<b>11</b>
<b>6.</b>	<b>Données techniques</b>	<b>11</b>
<b>7.</b>	<b>Mise au rebut des équipements électriques et électroniques</b>	<b>12</b>

## Avis de copyright

Conceptions et spécifications sont susceptibles de changements sans préavis..

# 1. Sécurité

## 1.1 Usage prévu

L' APMP100 est destiné à l'envoi de messages vocaux et de signaux à d'autres utilisateurs de PMR.

Lisez-le avec soin avant la première utilisation.

## 1.2 Étiquettes de ce manuel



### **ATTENTION**

Attention signifie que l'équipement peut être endommagé. respectées.



Une note indique des informations additionnelles, par ex. pour une procédure.

## 1.3 Instructions générales de sécurité



### ATTENTION

Ne versez aucun liquide sur l'appareil.



## 2. Préparatifs d'usage

### 2.1 Déballage

- Déballez l'appareil avec soin.
- Vérifiez le contenu de l'emballage (description ci-dessous). Si un élément quelconque manque, veuillez contacter votre revendeur.
- Retirez avec soin les étiquettes (le cas échéant) du panneau frontal.

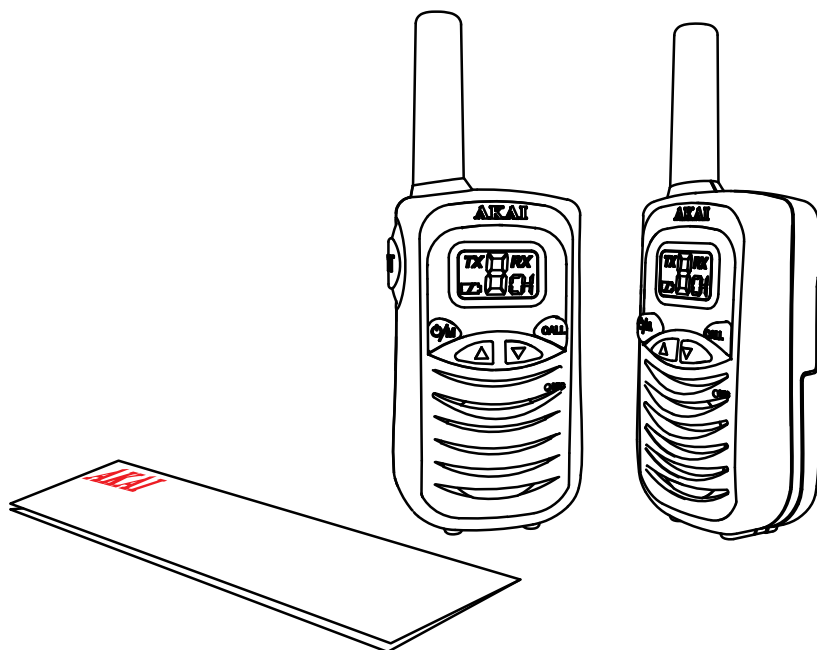


Nous vous recommandons de conserver le carton et l'emballage d'origine, dans l'éventualité d'un retour du produit pour réparation. C'est la seule manière de protéger le produit en toute sécurité contre les dégâts pendant le transport. Si vous vous débarrassez du carton et de l'emballage, n'oubliez pas de les recycler en respectant l'environnement.

## 2.2 Contenu de l'emballage

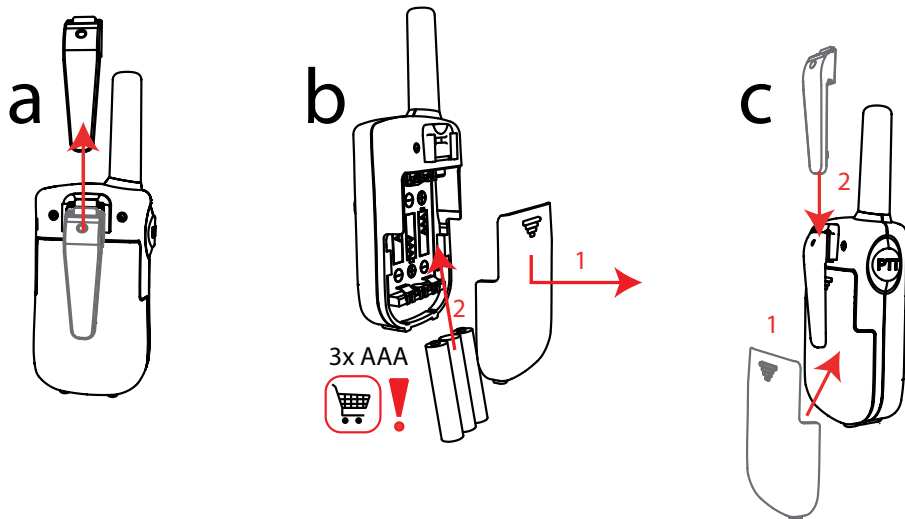
Les éléments suivants sont contenus dans l'emballage reçu:

- 2 APMP100
- 1 Quick start guide



Si un élément quelconque manque, veuillez contacter votre revendeur.

## 2.3 Installation des piles

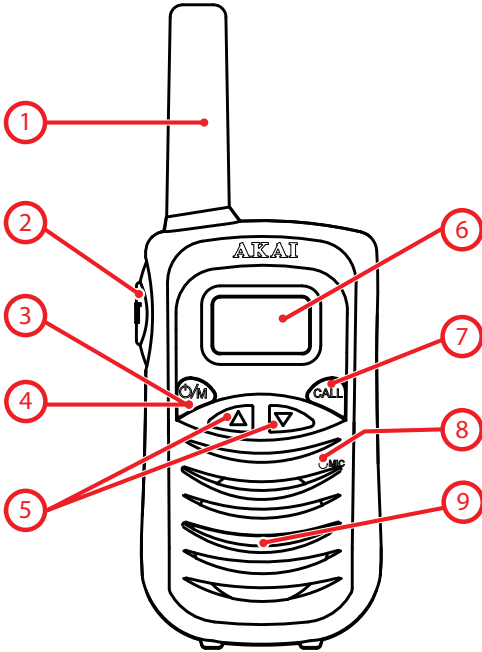


Insérez les piles (3 x AAA) en respectant les repères (+) et (-) de polarité.



Attention : les piles ne sont pas livrées.

### 3. Fonctions



- 1 Antenne
- 2 Push to talk (PTT)
- 3 Touche POWER
- 4 Touche MENU
- 5 Touche UP et DOWN
- 6 L'affichage
- 7 Touche CALL
- 8 Microphone (MIC)
- 9 Haut-parleur

## 4. Fonctionnement

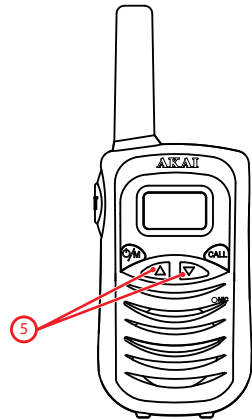
### 4.1 Brancher et débrancher l'appareil.

- Maintenez la touche POWER (3) enfoncée.  
Vous entendez une tonalité.  
L'affichage s'allume.  
L'appareil est maintenant branché.



### 4.2 Régler le volume

- Appuyez sur la touche UP ou DOWN (5) pour régler le volume.

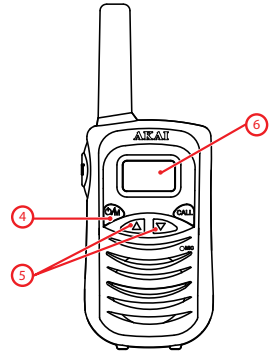




### 4.3 Régler le canal

L'APMP100 dispose de 8 canaux. Pour pouvoir communiquer avec d'autres utilisateurs APMP100, tous les appareils doivent être réglés sur le même canal.

- Appuyez une fois sur la touche MENU (4).
- Sur l'affichage (6), le canal actuel va se mettre à clignoter.
- Utilisez les touches UP et DOWN (11) pour faire votre choix.
- Appuyez sur la touche MENU (4) pour confirmer vos réglages.

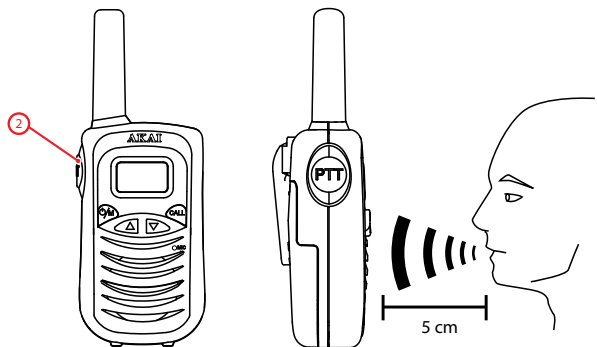


### 4.4 Réception

Dès que l'appareil est en marche, vous pouvez recevoir des signaux.

### 4.5 Émission

- Maintenez la touche PTT (2) enfoncée pour envoyer un message.
- Relâchez la touche PTT quand vous êtes prêt à parler.



## 4.6 Call-Ringtone

Vous pouvez utiliser la tonalité d'appel pour signaler votre canal à d'autres utilisateurs APMP100 à qui vous souhaitez transmettre un message.

- Appuyez à cet effet sur la touche CALL (7).



## 4.7 Roger Beep

Le bip Roger est une tonalité qui est immédiatement transmise quand la touche PTT (2) est relâchée.

De cette manière, le destinataire sait que le message est terminé.

## 5. Nettoyage et maintenance

- Nettoyez l'extérieur de l'appareil avec un chiffon doux. Si l'appareil est très sale, humidifiez légèrement le chiffon avec de l'eau et une solution neutre.

## 6. Données techniques

Nombre de canaux	8
Fréquence de bande	446Mhz
Puissance d'émission	500mW
Portée	MAX 3 km

Réglage numérique du volume

Bip Roger ; tonalité de confirmation de la conversation

Signal d'appel

A utiliser sans autorisation notamment au Benelux.

Cet appareil peut être utilisé dans les pays suivants:

Austria	✓	Finland	✓	Latvia	✓	Spain	✓
Belgium	✓	France	✓	Liechtenstein	✓	Sweden	✓
Bulgaria	✓	Germany	✓	Luxemburg	✓	Switzerland	✓
Croatia	✓	Greece	✓	The Netherlands	✓	Turkey	✓
Cyprus	✓	Hungary	✓	Norway	✓	UK	✓
Czech	✓	Iceland	✓	Poland	✓	Romania	✓
Denmark	✓	Ireland	✓	Portugal	✓		
Estonia	✓	Italy	✓	Slovenia	✓		

## 7. Mise au rebut des équipements électriques et électroniques



Ce symbole sur le matériel, ses accessoires ou son emballage indique que le produit ne doit pas être traité comme un déchet ménager. Veuillez mettre cet équipement au rebut au point de collecte prévu pour le recyclage des déchets des équipements électriques et électroniques. Dans l'Union Européenne et d'autres pays européens disposant de systèmes de collecte distincts pour les produits électriques et électroniques usagés. En vous assurant de la mise au rebut correct de ce produit, vous contribuez à réduire les risques potentiels pour l'environnement et la santé publique susceptibles de se produire suite à une gestion inappropriée des déchets de ce produit. Le recyclage des matériels contribue également à la préservation des ressources naturelles. Nous vous remercions donc de ne pas mettre vos équipements électriques et électroniques au rebut avec les ordures ménagères normales.

Pour en savoir plus sur le recyclage de ce produit, veuillez contacter votre municipalité, votre service des ordures ménagères ou la boutique d'achat de ce produit.

Pour en savoir plus et connaître les dispositions de la garantie, veuillez visiter: **[www.akai.eu](http://www.akai.eu)**.